# Maa-aluste kaevanduste masinad. Hüdroenergial töötavate katusetugede ohutusnõuded. Osa 1: Tugiüksused ja üldnõuded

Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 1: Support units and Postion ochoga alega ale general requirements



#### **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

#### **NATIONAL FOREWORD**

Käesolev Eesti standard EVS-EN 1804-1:2001+A1:2010 sisaldab Euroopa standardi EN 1804-1:2001+A1:2010 ingliskeelset teksti.

This Estonian standard EVS-EN 1804-1:2001+A1:2010 consists of the English text of the European standard EN 1804-1:2001+A1:2010.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 31.03.2010 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 31.03.2010 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kättesaadavaks tegemise kuupäev on 27.01.2010.

Date of Availability of the European standard text 27.01.2010.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 73.100.10

#### Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Telefon: 605 5050; E-post: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

#### Right to reproduce and distribute Estonian Standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Phone: +372 605 5050; E-mail: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

### EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

**EUROPÄISCHE NORM** 

EN 1804-1:2001+A1

January 2010

ICS 73.100.10

Supersedes EN 1804-1:2001

#### **English Version**

## Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 1: Support units and general requirements

Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles - Partie 1: Unités de soutènement et exigences générales

Maschinen für den Bergbau unter Tage -Sicherheitsanforderungen für hydraulischen Schreitausbau - Teil 1: Ausbaugestelle und allgemeine Anforderungen

This European Standard was approved by CEN on 21 September 2001 and includes Amendment 1 approved by CEN on 21 December 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

| Scope  | O      | ntents   | Page |
|--|--------|--|------|
| ntroduction  |        | was to the second secon | ,    |
| Scope  |        |  |      |
| Normative references  Terms and definitions  |        |  |      |
| Terms and definitions  | -      |  |      |
| List of hazards  | _      |  |      |
| Safety requirements  | _      |  |      |
| Verification of the safety requirements  | -      |  |      |
| User information   |        |  |      |
| Annex A (normative) Tests for verification of the safety requirements and calculation  | ,<br>7 |  |      |
| Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC 📶 | Δnn    |  |      |
| 3ibliography   | ٩nn    | ex ZA (informative) A Relationship between this European Standard and the Essenti  | al   |
|  | Requ   | uirements of EU Directive 2006/42/EC (41)  | 37   |
|  |        |  |      |
|  |        |  |      |

#### **Foreword**

This document (EN 1804-1:2001+A1:2010) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 196 "Machines for underground mines - Safety", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1, approved by CEN on 2009-12-21.

This document supersedes EN 1804-1:2001.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags [A].

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document. [A]

This standard is Part 1 of a European Standard specifying the safety requirements for hydraulic powered roof supports.

Other parts are:

Part 2: Power set legs and rams

Part 3: Hydraulic control systems

Part 41): Electro-hydraulic control systems

Annex A is normative.

This standard includes a Bibliography.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

<sup>1)</sup> in preparation

#### Introduction

This European Standard is a Type C-standard as stated in EN 1070.

The extent to which hazards are covered is indicated in the scope of the standard.

While producing (or when compiling) this standard it was assumed that:

- only trained and competent persons operate the machine;
- components without specific requirements are:
- a) designed in accordance with the usual engineering practice and calculation codes;
- b) of sound mechanical construction;
- c) free of defects.
- components are kept in good working order;
- a negotiation took place between the user and the manufacturer concerning the use of the machinery.

#### 1 Scope

This standard specifies the safety requirements for support units when used as specified by the manufacturer or his authorised representative. Examples of support units are frame supports, chock supports, shield supports, paired frames and push-pull support systems including the components of advancing and anchoring devices which provide support functions. This part of the standard excludes fixing elements on the conveyor, coal-winning equipment, power set legs and rams, valves, hydraulic and electro-hydraulic control units, lighting and signalling facilities and other ancillary equipment.

NOTE Some components are dealt with in other parts of this standard.

This standard applies to support units used at temperatures from -10° C to 60° C.

This standard also applies to support components and support accessories which are provided if the support unit is fitted with stowing equipment. This standard identifies and takes account of:

- Possible hazards which may be caused by the operation of support units;
- Areas and operating conditions which may create such hazards;
- Hazardous situations which may cause injury or may be damaging to health;

This standard describes methods for the reduction of these hazards.

A list of hazards covered appears in clause 4.

This European standard does not establish the additional requirements for:

Specially corrosive environments;

- Hazards occurring during construction, transportation, decommissioning;
- Earthquake.

This standard is applicable to all support units placed on the market for the first time, which are manufactured after the date on which this standard was published.

#### 2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text, and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

EN 287-1, Approval testing of welders - Fusion welding - Part 1: Steels

EN 288-1, Specification and approval of welding procedures for metallic materials – Part 1: General rules for fusion welding

EN 288-2, Specification and approval of welding procedures for metallic materials – Part 2: Welding procedure specification for arc welding

EN 288-3, Specification and approval of welding procedures for metallic materials – Part 3: Welding procedure tests for the arc welding of steels

EN 292-1:1991, Safety of machinery - Basic concepts - General principles for design - Part 1: Basic terminology, methodology

EN 292-2:1991+A1:1995, Safety of machinery - Basic concepts - General principles for design - Part 2: Technical principles and specification

EN 1050:1996, Safety of machinery – Principles for risk assessment

EN 1070, Safety of machinery – Terminology

EN 1804-2, Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports – Part 2: Power set legs and rams

EN 1804-3 (A), Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 3: Hydraulic control systems

ENV 1993-1-1:1992, Eurocode 2: Design of steel structures - General rules and rules for buildings - General rules and rules for buildings

EN 10002-1, Metallic material - Tensile testing - Part 1: Method of test

EN 10025:1990 + A1:1993, Hot rolled products of non-alloy structural steels - Technical delivery conditions

EN 10045-1, Metallic materials - Charpy impact test - Part 1: test method

prEN 13463-1:1999, Non-electrical equipment for potentially explosive atmospheres – Part 1: Basic methodology and requirements

EURONORM 103:1971, Microscopic determination of the ferrite or austenitic grain size of steels